| מַי בָּאָשׁ | Who by Fire / LEONARD COHEN |
|---|--|
| וּמִי בָּאֵשׁ, מִי בָּמֵיִם, | And who by, who by, |
| מִי לְאוֹר יוֹם, מִי לְעֵת לַיִּל, | Who in the, who in the night time, |
| מִי בְּיָסּוּרִים רָמִים, מִי בָּניסיון שכיח | Who by high, who by common, |
| ָמִי בְּאֹשֶׁר אָשְׁרוֹ שֶׁל הָאָבִיב, | Who in your merry merry month of may, |
| מִי בָּרקְבוֹן מַכְאִיב, | Who by very slow, |
| וּמִי זה הַמִּתְקָרֵא*? | And who I say is calling? |
| וּמִי בָּמְעִילָה בּוֹדֶדֶת, מִי בסמי עִירְפּוּל, | And who in her lonely, who by barbiturate, |
| מִי בַּמְחוֹזוֹת הָאַהְבָה, מִי בַּחְבָטָה כֵּהָה, | Who in these of love, who by something blunt, |
| מִי בְּמִפֹּלֶת, מִי בָּאַבְקָה, | And who by avalanche, who by, |
| מִי בָּשל חַמְדָנוּתוֹ, מִי בָּשל רַעבוֹנוֹ, | Who for his, who for his, |
| וּמִי זה הַמִּתְקָרֵא*? | And who shall I say is calling? |
| ּוּמִי בַּהַסְכֶּמָה אמיצה, מִי בַּתְּאוּנָה, | And who by brave, who by, |
| מִי בָּבְדִידוּת, מִי בְּהָשְׁתַּקְפוּתוֹ, | Who in solitude, who in this mirror, |
| מִי בַּמִּצְוּוֹת גָבַרְתוֹ, מִי בְּמוֹ יָדִיוֹ, | Who by his lady's command, who by his own hand, |
| ָמי בְּכָבְלֵי אָנוּשׁ, מִי בְּלֹחַ רֶב, | Who in mortal chains, who in power, |
| וּמִי זה הַמְתְקְרֵא*? | And who shall I say is calling*? |
| *המתקרא - המזדמן אלינו, אורח קרוּא הוא אורח מוזמן. | *"Who shall I say is calling?" is a very formal way to announce that someone is calling, or visiting. Usually a servant of butler asks this question for his master. |